

**AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT**

**N°2023/\_\_\_\_\_/AONO/DG/CIPM/CAMTEL DU \_\_\_\_\_  
POUR LA FOURNITURE DES PIECES DE RECHANGE POUR LES GROUPES  
ELECTROGENES A LA CAMEROON TELECOMMUNICATIONS (CAMTEL)**

**1 - OBJET**

Le Directeur Général de CAMTEL, dans le but d'assurer la maintenance efficace des groupes électrogènes, lance le présent appel d'offres National Ouvert pour la fourniture des pièces de rechange pour les groupes électrogènes.

**2- CONSISTANCE DES PRESTATIONS**

Les prestations objet du présent Appel d'Offres portent sur la fourniture de :

- Trois (03) alternateurs de charge 3943494 ;
- Cinq (05) alternateurs de charge PERKINS 12V 2871A306 ;
- Trente (30) batteries de démarrage 100AH ;
- Dix (10) batteries de démarrage 150AH ;
- Trente (30) batteries de démarrage 75AH ;
- Cinq (05) bougies de préchauffage moteur PERKINS ;
- Dix (10) capteurs de pression d'huile VOD REF : PMV-030017 ;
- Trois (03) cartes de contrôle et de commande DSE 6010 programmée ;
- Trois (03) cartes de contrôle et de commande DSE 6020 MKII programmée ;
- Huit (08) cartes de contrôle et de commande DSE 7320 MKII programmée ;
- Trois (03) cartes de contrôle et de commande GUARD REVOLUTIION VISA programmée ;
- Cinq (05) cartes de contrôle et de commande model apm303 RETROFIT KIT programmée ;
- Deux (02) cartes de contrôle et de commande model apm403 programmée ;
- Cinq (05) cartes de contrôle et de commande model INTELILITE MRS 3 programmée ;
- Trois (03) cartes de contrôle et de commande NEXYS2.0 programmée ;

- Trois (03) cartes de contrôle et de commande SMARTGEN AUTO HGM420N programmée ;
- Quarante (40) chargeurs de maintien SMARTGEN 220VAC/12V-24V ;
- Trente (30) chargeur de maintien SMARTGEN 48V/12V ;
- Vingt (20) contacteurs télé mécanique 100A ;
- Vingt (20) contacteurs télé mécanique 45A -60A ;
- Cinq (05) démarreur PERKINS T400267 12V2.6KW 202530025 ;
- Six (06) électrovanne d'arrêt 28363771 ;
- Cinq (05) électrovannes d'arrêt U85206452 ;
- Dix (10) filtres décanteur de gasoil ;
- Trois (03) cd du logiciel de programmation des cartes de commandes DEEP SEA avec accessoires et licence ;
- Trois (03) inverseurs automatiques de sources N/S 150A a contacteurs électromécaniques avec verrouillages mécanique et électrique ainsi que les relais temporisés et de contrôle de phase ;
- Trois (03) inverseurs automatiques de sources n/s 400a a contacteurs électromécaniques avec verrouillages mécanique et électrique ainsi que les relais temporisés et de contrôle de phase ;
- Huit (08) inverseurs automatiques de sources n/s 80a a contacteurs électromécaniques avec verrouillages mécanique et électrique ainsi que les relais temporisés et de contrôle de phase ;
- Cinq (05) paires de pond de diode tournante FACON SSAYEC 432 ;
- Cinq (05) pompes à eau 3771166A/1 POUR PERKINS 65KVA avec joint d'étanchéité ;
- Cinq (05) pompes à eau U45017952 145017720 POUR PERKINS série 400 avec joint d'étanchéité ;
- Deux (02) pompes à injection PERKINS SERIE : 7866950I MODEL : 4484632/6/ ;
- Cinq (05) pompe de relevage électrique à gasoil 12V DC2641A203 ;
- Cinq (05) pompes de relevage mécanique à gasoil JHON DEERE DZ110615 ;
- Trois (03) pompes à injection PERKINS model : 4484632/6/7866950i ;
- Quatre (04) radiateur CUMMINS 110KVA ;
- Dix (10) radiateur LIONROCK 12-18KVA ;
- Six (06) radiateur PERKINS 110 KVA ;
- Six (06) radiateur PERKINS mn 422112-2161 ;
- Cinq (05) régulateur automatique de tension (AVR) de groupe électrogène SX460 ;
- Vingt (20) relais contrôleur de phases ;
- Vingt (20) relais temporise au repos 220VAC ;
- Vingt (20) relais temporise au travail 220VAC ;

4  
A

➤ Cinq (05) SOLENOIDES 425-7981.

Le détail de la consistance des prestations est indiqué dans le descriptif des fournitures et services accessoires (pièce N°05).

### **3- DELAI DE LIVRAISON**

Le délai de livraison prévu par le Maître d'Ouvrage pour la réalisation des prestations objet du présent appel d'offres est de trois (03) mois, dès notification de l'ordre de service de démarrage des prestations.

### **4 – ALLOTISSEMENT**

Non applicable (NA).

### **5 – COUT PREVISIONNEL**

Le coût prévisionnel du projet est de **cent vingt millions (120 000 000) francs CFA TTC.**

### **6– PARTICIPATION ET ORIGINE**

La participation au présent appel d'offres est ouverte à toutes les entreprises nationales intéressées ayant des capacités techniques dans le domaine concerné.

### **7–FINANCEMENT**

Les prestations objet du présent Appel d'Offres seront financées par le Budget de la CAMTEL exercice 2023 sur la ligne d'imputation budgétaire : SP4/A25/V116/IC024/DT/60410800> ACHAT AUTRES PIECES DE RECHANGE.

### **8–CONSULTATION DU DOSSIER D'APPEL D'OFFRES**

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être consulté aux heures ouvrables, dès publication du présent Avis, à la Direction des Approvisionnements et du Patrimoine, Sous-Direction des Approvisionnements des Services Rattachés (Service des Approvisionnements) sise au 6<sup>ème</sup> étage, porte 603 de l'immeuble siège de la CAMTEL, Tél. (237) 222 225 434/222-23-40-65, 222-23-70-53 ; Fax : (237) 222-23-03-03.

### **9 –ACQUISITION ET RETRAIT DU DOSSIER DE CONSULTATION**

Le dossier de consultation peut être retiré auprès la Direction des Approvisionnements et du Patrimoine, Sous-Direction des Approvisionnements des Services Rattachés (Service des Approvisionnements) sise au 6<sup>ème</sup> étage, porte 603 de l'immeuble siège de la CAMTEL, Tél. (237) 222 225 434/222-23-40-65, 222-23-70-53 ; Fax : (237) 222-23-03-03 de 14h00 à 16h00.

Le retrait du dossier sera conditionné par la présentation du reçu de versement d'une somme non remboursable de **cent mille (100 000) francs CFA**, représentant les frais d'achat du dossier versés dans un des comptes d'affectation spéciale (CAS) ARMP à la BICEC. Toute offre devra comprendre ce reçu de versement.

40  
A

Lors du retrait du dossier, les soumissionnaires devront dans tous les cas se faire enregistrer en laissant leurs adresses complètes (boîte postale, numéro de téléphone, adresse mail...).

### **10– REMISE DES OFFRES**

Les offres, rédigées en français ou en anglais en sept (07) exemplaires, dont un (1) original et six (06) copies, respectivement marqués comme tels, devront parvenir à la Direction des Approvisionnements et du Patrimoine, Sous-Direction des Approvisionnements des Services Rattachés (Service des Approvisionnements) sise au 6<sup>ème</sup> étage, à la porte 603 de l'immeuble siège de la CAMTEL ou être déposées contre récépissé à l'adresse sus indiquée, au plus tard le \_\_\_\_\_ à **10 heures**, heure locale et devra porter la mention :

#### **AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT**

**N°2023/ /AONO/DG/CIPM/CAMTEL DU \_\_\_\_\_  
POUR LA FOURNITURE DES PIECES DE RECHANGE POUR LES GROUPES  
ELECTROGENES A LA CAMEROON TELECOMMUNICATIONS (CAMTEL)  
« A n'ouvrir qu'en séance de dépouillement »**

**NB** : Les offres parvenues après les date et heure limites de dépôt ne seront pas recevables.

### **11–CAUTIONNEMENT PROVISOIRE**

Sous peine de rejet, chaque soumissionnaire doit joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission établie par une banque ou compagnie d'assurance de premier ordre agréé par le Ministère en charge des Finances dont la liste figure dans la pièce 12 du Dossier de Consultation, d'un montant de **deux millions quatre cent mille (2 400 000) de francs CFA**.

Cette caution sera valide pendant **trente (30) jours** au-delà du délai de validité des offres.

### **12– RECEVABILITE DES OFFRES**

Sous peine de rejet, les pièces requises du dossier administratif doivent être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou autorité administrative compétente, conformément aux stipulations du Règlement Particulier de la Consultation. Elles doivent être datées de moins de trois (03) mois au plus ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'Offres.

Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment, l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque ou une compagnie d'assurance de premier ordre agréée par le Ministère chargé des Finances ou le non-respect des modèles des pièces du Dossier d'Appel d'Offres, entraînera le rejet pur et simple de l'offre sans aucun recours.

### **13 – OUVERTURE DES PLIS**

L'ouverture des offres administratives, techniques et financières aura lieu en un temps, le 09 NOV 2023 à **11 heures** par la Commission Interne de Passation des Marchés de CAMTEL (CIPM). Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance ou s'y faire représenter par une personne de leur choix dûment mandatée et ayant une parfaite

40  
A

connaissance du dossier déposé. A ce titre, ils devront se présenter à la salle de réunion du bâtiment technique, porte 201, sise à l'immeuble Siège CAMTEL boulevard du 20 Mai.

#### **14 – CRITERES D'EVALUATION**

L'évaluation des offres se fera selon les critères éliminatoires et essentiels ci-après :

##### **14.1 : critères éliminatoires.**

- a) Absence de caution de soumission à l'ouverture des offres ;
- b) Dossier administratif incomplet ou au moins une pièce administrative non-conforme et non régularisée dans les 48 heures suivant l'ouverture des offres ;
- c) Fausse déclaration, substitution ou falsification des pièces du dossier administratif ou technique ;
- d) Note technique inférieure à 80% de Oui sur la notation des critères essentiels ;
- e) Omission de renseigner un prix unitaire quantifié ;
- f) La présence des informations financières dans l'offre technique ;
- g) Non conformités des fournitures proposées au moins à 85% (quatre-vingt-cinq pour cent) des sous-critères d'évaluation des spécifications techniques majeures du descriptif des fournitures y afférents ;
- h) Absence de l'autorisation du fabricant et/ou de certificat d'origine délivrée à l'embarquement pour les équipements disponibles localement, le cas échéant ;
- i) Absence de prospectus accompagnés des fiches techniques du fabricant ;
- j) Absence d'attestation/de certificat de garantie des équipements.

##### **14.2 Critères essentiels**

- a) Présentation générale de l'offre ;
- b) Références générales et spécifiques du soumissionnaire dans les prestations similaires ;
- c) Conformité des caractéristiques techniques des fournitures proposées aux spécifications techniques majeures exigées ;
- d) Situation financière du soumissionnaire ;
- e) Proposition d'un service après-vente (SAV) ;
- f) Respect du délai prévisionnel de livraison ;
- g) Preuves d'acceptation des conditions du contrat.

#### **15– ATTRIBUTION**

Le marché sera attribué au soumissionnaire présentant la proposition financière la « moins disante » dont les offres rempliront pour l'essentiel les critères requis dans le Dossier d'Appel d'offre.

#### **16– DUREE DE VALIDITE DES OFFRES**

Les soumissionnaires restent engagés par leur offre pendant **90 jours** à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

Handwritten signature and the letter 'A'.

## 17 – RENSEIGNEMENTS COMPLEMENTAIRES

Les renseignements complémentaires d'ordre technique peuvent être obtenus aux heures ouvrables auprès de la Direction des Approvisionnements et du Patrimoine, Sous-Direction des Approvisionnements des Services Rattachés (Service des Approvisionnements) de CAMTEL :

Tél : 222 225 434/222 234 065 ; Fax : 222 230 303 ;

BP : 1571 YAOUNDE, CAMTEL, 2, Boulevard du 20 Mai Yaoundé

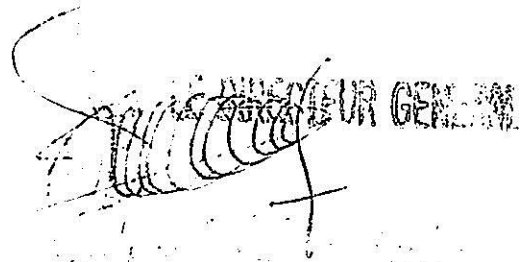
Site Web : [www.camtel.cm](http://www.camtel.cm)

**NB :** « pour tout acte de corruption, bien vouloir appeler ou envoyer un SMS à la CONAC aux numéros suivants : 222 20 37 32/658 262 682/651 649 194 »

Yaoundé, le \_\_\_\_\_

### Ampliations

- PCA/CAMTEL ;
- CRRMPC/ARMP (pour publication) ;
- PCIPM/CAMTEL ;
- Archives/Chronos.

  
DIRECTEUR GENERAL

COMMISSION INTERNE DE PASSATION  
DES MARCHES DE CAMTEL  
-----

CAMTEL'S INTERNAL  
TENDER BOARD  
-----

## OPEN NATIONAL CALL FOR TENDERS

No. 2023/\_\_\_\_\_/AONO/DG/CIPM/CAMTEL OF \_\_\_\_\_  
**FOR THE SUPPLY OF GENERATOR SET SPARE PARTS TO CAMEROON  
TELECOMMUNICATIONS (CAMTEL)**

### **1. Purpose**

The General Manager of CAMTEL, to ensure the efficient maintenance of generator sets, hereby launches this Open National Call for Tenders for the supply of generator set spare parts.

### **2. Scope**

The services under this call for tenders involve supplying:

- 3 (three) 3943494 charging alternators;
- 5 (five) PERKINS 2871A306 12V charging alternators;
- 30 (thirty) 100AH start-up batteries;
- 10 (ten) 150AH start-up batteries;
- 30 (thirty) 75AH start-up batteries;
- 5 (five) PERKINS engine glow plugs;
- 10 (ten) VOD REF: PMV-030017 oil pressure sensors;
- 3 (three) DSE 6010 programmed control command cards;
- 3 (three) DSE 6020 MKII programmed control command cards;
- 8 (eight) DSE 7320 MKII programmed control command cards;
- 3 (three) GUARD REVOLUTIION VISA programmed control command cards;
- 5 (five) model apm303 RETROFIT KIT programmed control command cards;
- 2 (two) model apm403 programmed control command cards;
- 5 (five) model INTELILITE MRS 3 programmed control command cards;
- 3 (three) NEXYS2.0 programmed control command cards;
- 3 (three) SMARTGEN AUTO HGM420N programmed control command cards;
- 40 (forty) SMARTGEN 220VAC/12V-24V charger maintainers;
- 30 (thirty) SMARTGEN 48V/12V charger maintainers;
- 20 (twenty) Telemecanique 100A contactors;

106  
X 10

- 20 (twenty) Telemecanique 45A -60A contactors;
- 5 (five) PERKINS T400267 12V2.6KW 202530025 starters;
- 6 (six) 28363771 solenoid shut-off valve;
- 5 (five) U85206452 solenoid shut-off valve;
- 10 (ten) fuel decanter filters;
- 3 (three) CDs of the DEEP SEA control card programming software with accessories and licences;
- 3 (three) 150A automatic primary/backup source inverters with electromechanical contactors and mechanical and electrical interlocks, as well as time-delay and phase-control relays;
- 3 (three) 400A automatic primary/backup source inverters with electromechanical contactors and mechanical and electrical interlocks, as well as time-delay and phase-control relays;
- 8 (eight) 80A automatic primary/backup source inverters with electromechanical contactors and mechanical and electrical interlocks, as well as time-delay and phase-control relays;
- 5 (five) FACON SSAYEC 432 rotating diode sets;
- 5 (five) 3771166A/1 water pumps for PERKINS 65KVA with gasket;
- 5 (five) U45017952 145017720 water pumps for series 400 PERKINS with gasket;
- 2 (two) MODEL 4484632/6/ SERIES 7866950I PERKINS injection pumps;
- 5 (five) electric 12V DC2641A203 fuel lift pumps;
- 5 (five) mechanical JHON DEERE DZ110615 fuel lift pumps;
- 3 (three) model 4484632/6/7866950i PERKINS injection pumps;
- 4 (four) CUMMINS 110kVA radiators;
- 10 (ten) LIONROCK 12-18kVA radiators;
- 6 (six) PERKINS 110 kVA radiators;
- 6 (six) PERKINS mn 422112-2161 radiators;
- 5 (five) Automatic Voltage Regulator (AVR) for SX460 generator set;
- 20 (twenty) phase controller relays;
- 20 (twenty) 220VAC idle-mode timer relays;
- 20 (twenty) 220VAC operating-mode timer relays;
- 5 (five) 425-7981 solenoids.

The scope of the work is outlined in detail in the description of supplies and ancillary services (document No. 5).

FO  
A

### 3. Performance Period

The performance period set by the Project Owner for the delivery of the services covered by this call for tenders is 3 (three) months as from the date of notification of the notice to proceed.

### 4. Lots

Not applicable (NA).

### 5. Estimated Cost

The estimated cost of the project is **CFAF 120,000,000 (one hundred and twenty million), tax included.**

### 6. Eligibility

This call for tenders is open to all interested local companies with technical capacities in the field concerned.

### 7. Funding

The cost of the services under this call for tenders shall be borne by CAMTEL's 2023 budget under the following budget line: SP4/A25/V116/IC024/DT/60410800> PURCHASE OF OTHER SPARE PARTS

### 8. Consultation of Tender Documents

Tender documents may be consulted during working hours, upon publication of this call, at the Procurement Service of the Procurement Sub-Department for Services Attached to Management, Department of Procurement and Property, located on the 6th floor, Door 603 of CAMTEL's head office building, Phone: (237) 222-225-434/222-23-40-65, 222-23-70-53; Fax: (237) 222-23-03-03.

### 9. Purchase and Collection of Tender Documents

Tender documents may be collected between 2:00 pm and 4:00 pm at the Procurement Service of the Procurement Sub-Department for Services Attached to Management, Department of Procurement and Property, located on the 6th floor, Door No. 603 of CAMTEL's head office building, Phone: (237) 222-225-434/222-23-40-65, 222-23-70-53; Fax: (237) 222-23-03-03.

Collection of the file shall be subject to presentation of a payment receipt for the non-refundable file purchase fee of **CFAF 100,000 (one hundred thousand)**, paid into one of the PCR (ARMP) trust accounts (CAS) opened at BICEC. All tenders should include this receipt.

When collecting the documents, bidders shall, in any case, be registered and shall provide their full address (P.O. Box, phone number, email address...).

f P  
K

## 10. Submission of Bids

The bids, drafted in English or French, in 7 (seven) copies, including 1 (one) original and 6 (six) copies respectively marked as such, should be received at the Procurement Service of the Procurement Sub-Department for Services Attached to Management), Department of Procurement and Property, located on the 6th floor, Door No. 603 of CAMTEL's head office building, or submitted, against acknowledgement of receipt, at the above-mentioned address no later than \_\_\_\_\_ at **10:00 am**, local time, and should be labelled as follows:

### OPEN NATIONAL CALL FOR TENDERS

**No. 2023/ : \_\_\_\_\_ /AONO/DG/CIPM/CAMTEL OF \_\_\_\_\_  
FOR THE SUPPLY OF GENERATOR SET SPARE PARTS TO CAMEROON  
TELECOMMUNICATIONS (CAMTEL)**

**"To be opened only during the bid-opening session"**

**N.B.**: Bids received after the submission deadline shall not be accepted.

## 11. Bid Bond

Each bidder shall submit, alongside their administrative documents, a bid bond — issued by a first-class bank or insurance company approved by the Ministry of Finance and listed in document 12 of the tender documents — to the tune of **CFAF 2,400,000 (two million four hundred thousand)**.

This bond shall be valid for **30 (thirty) days** beyond the date of validity of the bids.

## 12. Validity of Bids

The administrative documents required shall imperatively be produced in original or certified true copies by the issuing service or the competent administrative authority, in accordance with the Special Regulations of the Call for Tenders, failing which they shall be rejected. Such documents must be dated less than 3 (three) months at most or have been established subsequent to the date of signing of the Notice of Tender.

Any incomplete bid, according to the requirements set out in the tender documents, shall be rejected. Most especially, failure to provide a bid bond issued by a first-class bank or insurance company approved by the Ministry of Finance or to respect the required documents listed in the tender documents shall result in outright rejection of the bid without any possibility of appeal.

## 13. Opening of Bids

The administrative documents, and the technical and financial offers shall be opened in one session on 09 NOV 2023 at **11:00 am** by CAMTEL's Internal Tender Board (ITB). Only bidders may attend the bid-opening session or be represented by a duly authorised person of their choice with perfect knowledge of the submission. In this capacity, they shall report to the meeting room at Door No. 201 of the Technical Building at CAMTEL's head office along Boulevard du 20 mai.

*FP*  
*A*

## 14. Assessment Criteria

The bids shall be assessed based on the following disqualifying and key criteria:

### 14.1. Disqualifying criteria

- a. Lack of bid bond at the opening of the bids;
- b. Administrative file incomplete or containing at least one non-compliant document, where there's failure to regularise the latter within 48 hours following the opening of the bids;
- c. False statements, substitution or forgery of administrative or technical documents;
- d. Technical score below 80% under the key criteria section;
- e. Omission of a quantified unit price;
- f. Inclusion of financial information in the technical offer;
- g. Non-compliance of the proposed supplies with 85% (eighty-five per cent) of the evaluation sub-criteria of the key technical specifications outlined in the description of the relevant supplies;
- h. Absence of manufacturer's authorisation and/or certificate of origin issued upon loading, for equipment available locally;
- i. Lack of leaflets accompanied by the manufacturer's technical data sheets;
- j. Lack of warranty certificate/attestation for the equipment.

### 14.2. Key criteria

- a. General presentation of the bid;
- b. Bidder's general and specific track record in the delivery of similar services;
- c. Compliance of technical characteristics of proposed supplies with the main required specifications;
- d. Bidder's financial situation;
- e. Proposal of an after-sales service (ASS);
- f. Respect of the estimated delivery time;
- g. Proof of acceptance of the terms of contract.

## 15. Award

The contract shall be awarded to the bidder with the "lowest priced" financial proposal and whose bids essentially meet the criteria specified in the Tender Documents.

## 16. Validity Period

Bidders shall be bound by their bids for **90 (ninety) days** starting from the set bid submission deadline.

TP  
A

## 17. Additional Information

Further technical information may be obtained from CAMTEL during working hours at the Procurement Service of the Procurement Sub-Department for Services Attached to Management, Department of Procurement and Property:

Phone: 222 225 434/222 234 065; Fax: 222 230 303;  
PO Box 1571 Yaounde, CAMTEL, No. 2, Boulevard du 20 mai, Yaounde  
Website: [www.camtel.cm](http://www.camtel.cm)

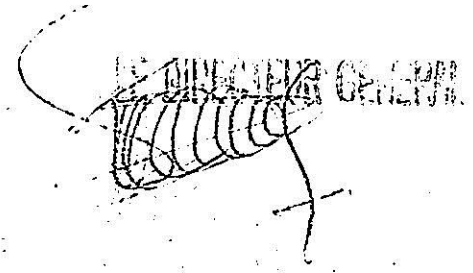
**N.B.:** "To report an act of corruption, please call or text CONAC using the following numbers: 222 20 37 32/658 262 682/651 649 194."

Yaounde, \_\_\_\_\_



### Cc.:

- Board Chairman/CAMTEL;
- CCRRMPC/ARMP (for publication);
- Chairman/CAMTEL's ITB;
- Archives.



LE DIRECTEUR GENERAL